13341

DELIVERY NOTE: 75141950

Date: 22.01.2020 11:44

E.D.I

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies
GmbH & Co.KG
Hoehnerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM

FREUDENBERG SEALING TECHNOLOGIES
FREUDENBERG
INNOVATING TOGETHER

our VAT-ID: DE811879378

Sender address

FST Distribution Center
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl-Benz-Str. 1
D-64653 LORSCH

Ship-to address

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini,
I-70026 MODUGNO

Gate: 14248

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

our contact: Eliska Voracova
Phone: +4200466895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Departure Date: 23.01.2020
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
EVT V4-22429 KUEHLERDECKEL 217764 Country of origin CN / 40169300 Po no.: 550004221201 / DLS: 59	0049429090 2517102430	9.120	PC	TBA-520888	6	921381897 -921381902 Batch 0011527895 06.01.2020 06.01.2027	40		921382171
				TBA-520888	6	921381903 -921381908 Batch 0011527895 06.01.2020 06.01.2027	40		921382172
				TBA-520888	6	921381909 -921381914 Batch 0011527895 06.01.2020 06.01.2027	40		921382173
				TBA-520888	6	921381915 -921381920 Batch 0011527895 06.01.2020 06.01.2027	40		921382174
				TBA-520888	6	921381921 -921381926 Batch 0011527895 06.01.2020	40		921382175

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 9120
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 38
Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO
Data controllo: 31/01/2020
Firma

7802567187
5010100333

Forwarder

Schweitzer I.+F. GmbH +Co.
Int. Spedition KG
Carl-Benz-Str. 23
D-71634 LUDWIGSBURG

Gross weight: 3.401,30 KG
Total qty of H.U.: 38
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 002263841
Transport order. 4445985
Tracking Id ref.

Transit/Via Forwarder

DELIVERY NOTE: 75141950

Date: 22.01.2020 11:44

E.D.I

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies
GmbH & Co.KG
Hoehnerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM

our VAT-ID: DE811879378

FREUDENBERG SEALING TECHNOLOGIES
FREUDENBERG
INNOVATING TOGETHER

Sender address

FST Distribution Center
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl-Benz-Str. 1
D-64653 LORSCH

Ship-to address

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini.
I-70026 MODUGNO

Gate: 14248

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

our contact: Eliska Voracova
Phone: +4200466895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Departure Date: 23.01.2020
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
				TBA-520888	2	06.01.2027 921381927 -921381928	40		921382176
					Batch	0011527895 06.01.2020 06.01.2027			
				TBA-520888	4	921381929 -921381932	40		
					Batch	0011527997 06.01.2020 06.01.2027			
				TBA-520888	6	921381933 -921381938	40		921382177
					Batch	0011527997 06.01.2020 06.01.2027			
				TBA-520888	6	921381939 -921381944	40		921382178
					Batch	0011527997 06.01.2020 06.01.2027			
				TBA-520888	6	921381945 -921381950	40		921382179
					Batch	0011527997			

Forwarder

Schweitzer I.+F. GmbH +Co.
Int. Spedition KG
Carl-Benz-Str. 23
D-71634 LUDWIGSBURG

Gross weight: 3.401,30 KG
Total qty of H.U.: 38
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 002263841
Transport order. 4445985
Tracking Id ref.

Transit/Via Forwarder

DELIVERY NOTE: 75141950

Date: 22.01.2020 11:44

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies
GmbH & Co.KG
Hoehnerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM

FREUDENBERG SEALING TECHNOLOGIES
FREUDENBERG
INNOVATING TOGETHER

our VAT-ID: DE811879378

Sender address

FST Distribution Center
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl-Benz-Str. 1
D-64653 LORSCH

Ship-to address

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini.
I-70026 MODUGNO

Gate: 14248

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

our contact: Eliska Voracova
Phone: +4200456895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Departure Date: 23.01.2020
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
				TBA-520888	6	06.01.2020 06.01.2027 921381951 -921381956	40		921382180
					Batch	0011527997 06.01.2020 06.01.2027			
				TBA-520888	6	921381957 -921381962	40		921382181
					Batch	0011527997 06.01.2020 06.01.2027			
				TBA-520888	6	921381963 -921381968	40		921382182
					Batch	0011527997 06.01.2020 06.01.2027			
				TBA-520888	6	921381969 -921381974	40		921382183
					Batch	0011527997 06.01.2020 06.01.2027			
				TBA-520888	6	921381975 -921381980	40		921382184

Forwarder

Schweitzer I.+F. GmbH +Co.
Int. Spedition KG
Carl-Benz-Str. 23
D-71634 LUDWIGSBURG

Gross weight: 3.401,30 KG
Total qty of H.U.: 38
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 002263841
Transport order. 4445985
Tracking Id ref.

Transit/Via Forwarder

DELIVERY NOTE: 75141950

Date: 22.01.2020 11:44

E.D.I

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies
GmbH & Co.KG
Hoehnerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM

our VAT-ID: DE811879378

FREUDENBERG SEALING TECHNOLOGIES
FREUDENBERG
INNOVATING TOGETHER

Sender address

FST Distribution Center
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl-Benz-Str. 1
D-64653 LORSCH

Ship-to address

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini.
I-70026 MODUGNO

Gate: 14248

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

our contact: Eliska Voracova
Phone: +4200466895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Departure Date: 23.01.2020
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
					Batch	0011527997 06.01.2020 06.01.2027			
				TBA-520888	6	921381981 -921381986	40		921382185
					Batch	0011527997 06.01.2020 06.01.2027			
				TBA-520888	6	921381987 -921381992	40		921382186
					Batch	0011527997 06.01.2020 06.01.2027			
				TBA-520888	6	921381993 -921381998	40		921382187
					Batch	0011527997 06.01.2020 06.01.2027			
				TBA-520888	6	921381999 -921382004	40		921382188
					Batch	0011527997 06.01.2020 06.01.2027			
				TBA-520888	6	921382005	40		921382189

Forwarder

Schweitzer I.+F. GmbH +Co.
Int. Spedition KG
Carl-Benz-Str. 23
D-71634 LUDWIGSBURG

Gross weight: 3.401,30 KG
Total qty of H.U.: 38
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 002263841
Transport order. 4445985
Tracking Id ref.

Transit/Via Forwarder

DELIVERY NOTE: 75141950

Date: 22.01.2020 11:44

E.D.I

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies
GmbH & Co.KG
Hoehnerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM

FREUDENBERG SEALING TECHNOLOGIES
FREUDENBERG
INNOVATING TOGETHER

our VAT-ID: DE811879378

Sender address

FST Distribution Center
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl-Benz-Str. 1
D-64653 LORSCH

Ship-to address

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini,
I-70026 MODUGNO

Gate: 14248

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

our contact: Eliska Voracova
Phone: +4200466895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Departure Date: 23.01.2020
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
						-921382010			
					Batch	0011527997			
						06.01.2020			
						06.01.2027			
				TBA-520888	6	921382011	40		921382190
						-921382016			
					Batch	0011527997			
						06.01.2020			
						06.01.2027			
				TBA-520888	6	921382017	40		921382191
						-921382022			
					Batch	0011527997			
						06.01.2020			
						06.01.2027			
				TBA-520888	6	921382023	40		921382192
						-921382028			
					Batch	0011527997			
						06.01.2020			
						06.01.2027			
				TBA-520888	6	921382029	40		921382193
						-921382034			
					Batch	0011527997			
						06.01.2020			
						06.01.2027			

Forwarder

Schweitzer I.+F. GmbH +Co.
Int. Spedition KG
Carl-Benz-Str. 23
D-71634 LUDWIGSBURG

Gross weight: 3.401,30 KG
Total qty of H.U.: 38
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 002263841
Transport order. 4445985
Tracking Id ref.

Transit/Via Forwarder

DELIVERY NOTE: 75141950

Date: 22.01.2020 11:44

E.D.I

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies
GmbH & Co.KG
Hoehnerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM

FREUDENBERG SEALING TECHNOLOGIES
FREUDENBERG
INNOVATING TOGETHER

our VAT-ID: DE811879378

Sender address

FST Distribution Center
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl-Benz-Str. 1
D-64653 LORSCH

Ship-to address

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini,
I-70026 MODUGNO

Gate:*14248

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

our contact: Eliska Voracova
Phone: +4200466895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Departure Date: 23.01.2020
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
				TBA-520888	6	921382035 -921382040 Batch 0011527997 06.01.2020 06.01.2027	40		921382194
				TBA-520888	6	921382041 -921382046 Batch 0011527997 06.01.2020 06.01.2027	40		921382195
				TBA-520888	6	921382047 -921382052 Batch 0011527997 06.01.2020 06.01.2027	40		921382196
				TBA-520888	6	921382053 -921382058 Batch 0011527997 06.01.2020 06.01.2027	40		921382197
				TBA-520888	6	921382059 -921382064 Batch 0011527997 06.01.2020	40		921382198

Forwarder

Schweitzer I.+F. GmbH +Co.
Int. Spedition KG
Carl-Benz-Str. 23
D-71634 LUDWIGSBURG

Gross weight: 3.401,30 KG
Total qty of H.U.: 38
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 002263841
Transport order. 4445985
Tracking Id ref.

Transit/Via Forwarder

DELIVERY NOTE: 75141950

Date: 22.01.2020 11:44

E.D.I

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies
GmbH & Co.KG
Hoehnerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM

our VAT-ID: DE811879378

FREUDENBERG SEALING TECHNOLOGIES
FREUDENBERG
INNOVATING TOGETHER

Sender address

FST Distribution Center
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl-Benz-Str. 1
D-64653 LORSCH

Ship-to address

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini,
I-70026 MODUGNO

Gate: 14248

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

our contact: Eliska Voracova
Phone: +4200466895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Departure Date: 23.01.2020
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
				TBA-520888	6	06.01.2027 921382065 -921382070	40		921382199
					Batch	0011527997 06.01.2020			
				TBA-520888	6	06.01.2027 921382071 -921382076	40		921382200
					Batch	0011527997 06.01.2020			
				TBA-520888	6	06.01.2027 921382077 -921382082	40		921382201
					Batch	0011527997 06.01.2020			
				TBA-520888	6	06.01.2027 921382083 -921382088	40		921382202
					Batch	0011527997 06.01.2020			
				TBA-520888	6	06.01.2027 921382089 -921382094	40		921382203
					Batch	0011527997			

Forwarder

Schweitzer I.+F. GmbH +Co.
Int. Spedition KG
Carl-Benz-Str. 23
D-71634 LUDWIGSBURG

Gross weight: 3.401,30 KG
Total qty of H.U.: 38
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 002263841
Transport order. 4445985
Tracking Id ref.

Transit/Via Forwarder

DELIVERY NOTE: 75141950

Date: 22.01.2020 11:44

E.D.I

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies
GmbH & Co.KG
Hoehnerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM

our VAT-ID: DE811879378

FREUDENBERG SEALING TECHNOLOGIES
FREUDENBERG
INNOVATING TOGETHER

Sender address

FST Distribution Center
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl-Benz-Str. 1
D-64653 LORSCH

Ship-to address

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini,
I-70026 MODUGNO

Gate: 14248

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

our contact: Eliska Voracova
Phone: +4200466895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Departure Date: 23.01.2020
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
				TBA-520888	6	06.01.2020 06.01.2027 921382095 -921382100	40		921382204
					Batch	0011527997			
				TBA-520888	6	06.01.2020 06.01.2027 921382101 -921382106	40		921382205
					Batch	0011527997			
				TBA-520888	6	06.01.2020 06.01.2027 921382107 -921382112	40		921382206
					Batch	0011527997			
				TBA-520888	6	06.01.2020 06.01.2027 921382113 -921382118	40		921382207
					Batch	0011527997			
				TBA-520888	6	06.01.2020 06.01.2027 921382119 -921382124	40		921382208

Forwarder

Schweitzer I.+F. GmbH +Co.
Int. Spedition KG
Carl-Benz-Str. 23
D-71634 LUDWIGSBURG

Gross weight: 3.401,30 KG
Total qty of H.U.: 38
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 002263841
Transport order. 4445985
Tracking Id ref.

Transit/Via Forwarder

DELIVERY NOTE: 75141950

Date: 22.01.2020 11:44

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies
GmbH & Co.KG
Hoehnerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM

FREUDENBERG SEALING TECHNOLOGIES
FREUDENBERG
INNOVATING TOGETHER

our VAT-ID: DE811879378

Sender address

FST Distribution Center
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl-Benz-Str. 1
D-64653 LORSCH

Ship-to address

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini,
I-70026 MODUGNO

Gate: 14248

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

our contact: Eliska Voracova
Phone: +4200466895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Departure Date: 23.01.2020
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
DESCR.: EVT V4-22429 KUEHLERDECKEL COMP.: 70 EPDM 217764 DIM.: 262,90 232,30 10,30 Composite part (FM/V4)					Batch	0011527997 06.01.2020 06.01.2027			
Summary of pallet and UHs sent:									
TBA-501568 GETRAG PAL 501568 800X 600X		38	PC						
TBA-520888 VDA C-KLT 6428 594X 396X		228	PC						
TBA-520891 VDA-LID C-KLT D64 594X 396X		228	PC						
TBA-501568 GETRAG PAL 501568 800X 600X		1	PC						
TBA-520922 GETRAG COVR A0806 800X 600X		37	PC						

Forwarder

Schweitzer I.+F. GmbH +Co.
Int. Spedition KG
Carl-Benz-Str. 23
D-71634 LUDWIGSBURG

Gross weight: 3.401,30 KG
Total qty of H.U.: 38
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 002263841
Transport order. 4445985
Tracking Id ref.

Transit/Via Forwarder

Seit über ... 50 Jahre

Schweitzer Spedition

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 20-000584 vom 22.01.2020

20-000584

Ludwigsburg, 22.01.2020
Seite 1 von 1

1 Absender / Expediteur

FREUDENBERG DS
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl Benz Strasse 1
64653 Lorsch

INTERNATIONALER FRACHTBRIEF
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL

CMR

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR).

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).

2 Empfänger / Destinataire

MAGNA PT S.p.A.
VIA DEI CICLAMINI, 4
70026 MODUGNO
ITALIEN

6 Frachtführer / Transporteur

Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158

SCHWEITZER GmbH & Co.
Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg

3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Ort / Lieu **MODUGNO**
Land / Pays **Italien** Zeit / Temps
Datum / Date **27.01.2020**

7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs

Benutzte Gen.-Nr.:

4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Ort / Lieu **Lorsch**
Land / Pays **Deutschland** Zeit / Temps
Datum / Date **22.01.2020**

8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs

5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes

9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	75136004	40	COLLI	Getriebeteile	3.592	73,58
2	75141950					
Summe: Total:		40,00	COLLI		3.592,00	

16 Anweisungen des Absenders

17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen
von bis km

18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement
unfrei - Rechnung an Empfänger

19 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t
Kfz
Anhänger
Fahrer

21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulieres

Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äusserlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.

22 Benutzter Grenzübergang

20 FREUDENBERG DS
D-64653 Lorsch

Unterschrift und Stempel des Absenders
Signature et timbre l'expéditeur

23 SCHWEITZER GmbH & Co.
D-71634 Ludwigsburg

Unterschrift und Stempel des Frachtführers
Signature et timbre du transporteur

27 Gut 20-000584 empfangen am Datum / Date
Réception des marchandises le

MAGNA PT S.p.A.
I-70026 MODUGNO

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, 4/6 70026 Modugno (BA)
31 GEN 2020

"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

Unterschrift und Stempel des Empfängers
Signature et timbre du destinataire